

# サンボット石油暖房機 工事説明書 FF-5010TL

- 取付工事店様へ  
設置工事の前に、この工事説明書をよくお読みのうえ正しく据付けてください。  
なお、この工事説明書は、工事終了後に取扱説明書と一緒に必ずお客様にお渡しください。
- ストーブを設置する場所には、電気設備に関する技術基準、火災予防条例に定められた設置をする必要があります。各地区の市・町・村火災予防条例に従ってください。
  - 施工上の責任は当社では負いかねますので、万一施工上に起因する不具合が生じた場合は、貴店の保証規定によって修理いただくようお願いいたします。
  - ストーブ本体にテープで貼付けられている注意チラシなどは読んだ後取り除き、お客様にお渡しください。
  - 取扱説明書に従って「特に注意していただきたいこと」「使用方法」「アフターサービス」「保証」についてお客様に説明してください。

38400049600  
0000

## 安全のために必ずお守りください

- ここに示した事項は △警告、△注意 に区分しています。



警告

この表示を無視して、作業を誤った場合に作業者が、またはその作業後の不具合によって使用者が死亡、重傷を負う可能性、または火災の可能性が想定される内容を示しています。



注意

この表示を無視して、作業を誤った場合に作業者が、またはその作業後の不具合によって使用者が傷害を負う可能性や物的損害の発生が想定される内容を示しています。

- イラスト(まんが)の横にあるマークは次のように表しています。



マーク 禁止、



マーク 指示、



マーク 注意

### 警告

据付けや移設は、販売店または据付業者が行ってください。

- お客様で自身で据付けをされ、不備があると感電や火災の原因になります。



指示

据付けは火災予防条例、電気設備に関する技術基準など法令の基準を守って行ってください。



指示

## 安全のために必ずお守りください(つづき)

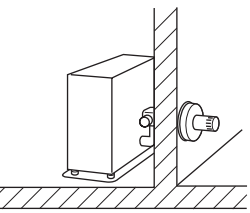
### 警告

#### 屋内給排気禁止

- 屋内に排気すると、排ガスが室内に充満して危険です。  
必ず屋外に排気してください。



禁止

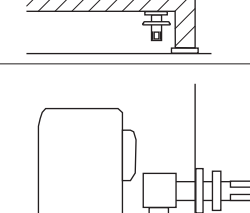


#### 床下給排気禁止

- 床下に排気すると、排ガスが室内に漏れて危険です。  
必ず屋外に排気してください。



禁止

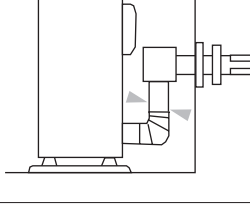


#### 給排気筒を確実に接続

- 給排気筒を確実に接続し、しっかりと固定してください。  
風、振動、衝撃などで外れたりすると運転中に排ガスが室内に漏れて危険です。



指示

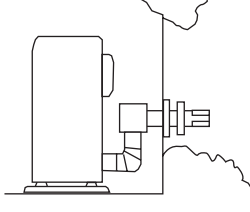


#### 給排気筒トップは閉そくしない場所に設置

- 積雪が多いときに給排気筒トップの周りが雪でふさがれない場所に設置してください。また、板などによる「雪囲い」は給排気の妨げになるのでおやめください。  
運転中に排ガスが室内に漏れて危険です。



指示



### 注意

#### 次の場所には据付けない

火災や予想しない事故の原因になります



禁止

- 水平でない場所、不安定な場所
- 不安定な物をのせた棚などの下
- 可燃性ガスの発生する場所またはたまる場所
- 付近に燃えやすいものがある場所
- 階段、避難口などの付近で避難の支障となる場所
- 温室、飼育室など人のいない場所

### 注意

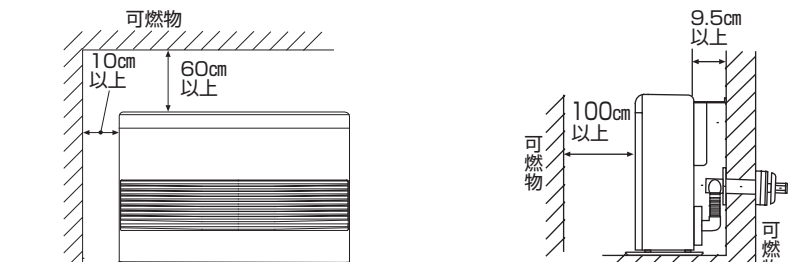
#### 可燃物との距離を離す

##### 標準据付け例

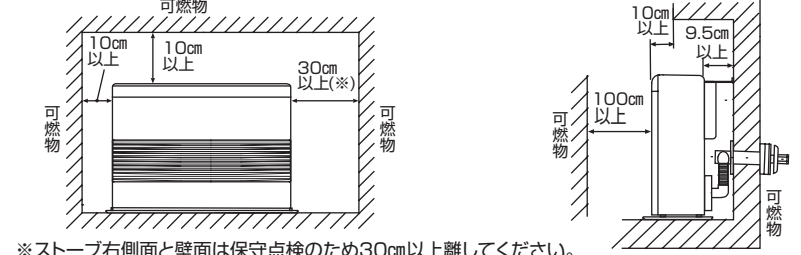
- ストーブから周囲の可燃物までの離隔距離は図のようにしてください。

【ストーブから周囲の可燃物までの離隔距離】

- ストーブ右側面と壁面は保守点検のため30cm以上離してください。

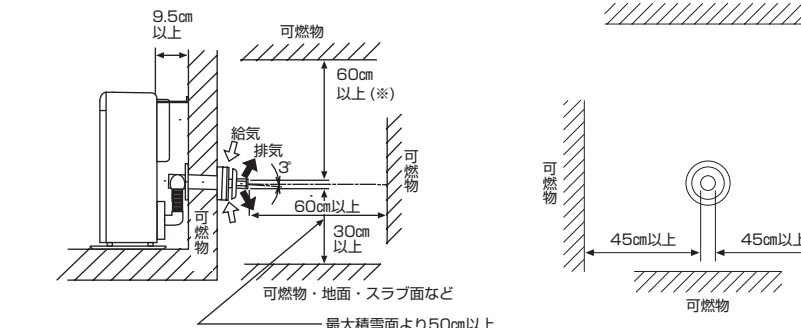


- マントルピースなどストーブが囲われる場所に設置する場合(ストーブは必ず壁面より内側に入らないこと。)



※ストーブ右側面と壁面は保守点検のため30cm以上離してください。

- ストーブに附属された置台の上に据付けること。
- 給排気筒トップから周囲の可燃物までの離隔距離は図のようにしてください。



- 注(※) 60cm以上の寸法は、不燃材を使用する場合は30cm以上とする。
- 給排気筒トップは上方及び両側に気流を阻止する障害物がないこと。
  - 雪の多い地方では、最高積雪面より50cm以上離れる場所に、給排気筒を取り付けてください。



ご注意

- 上図では可燃物までの離隔距離を示していますが、保守点検や性能維持のため、不燃物などの場合も上図離隔距離としてください(※部は除く)。



指示

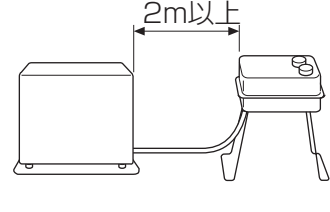
### 注意

#### 油タンクとの距離を離す

- 油タンクはストーブより2m以上離して据付けるか、防火上有効な遮へいを設けてください。  
据置式の油タンクは、不燃材の床の上に据付けること。



禁止

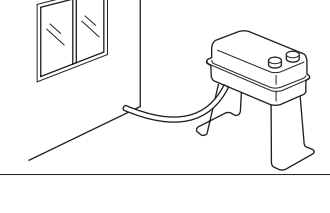


#### ゴム製送油管の屋外使用禁止

- ゴム製送油管は屋外で使用しないでください。  
ひび割れを生じて油漏れの原因になります。

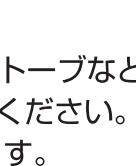


禁止



#### 油漏れ確認

- 油タンク・ゴム製送油管・接続部およびストーブなどから灯油漏れがないことを確認の上ご使用ください。  
灯油が漏れていると火災のおそれがあります。

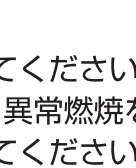


禁止



#### 給排気筒の点検

- 据付けが終わりましたら、もう一度点検してください。  
次のような取り付けは、危険であったり、異常燃焼をおこすおそれがありますので、必ず修正してください。



指示



#### 可燃物近接禁止



禁止

#### 接続部のゆるみ禁止



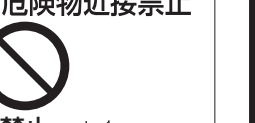
禁止

#### 下り勾配のこと



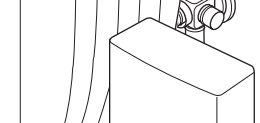
指示

#### 給排気筒トップ付近の危険物近接禁止



禁止

#### 3m3曲がり以下のこと



指示

#### 給排気筒トップと開口部(窓など)との距離が離れていること

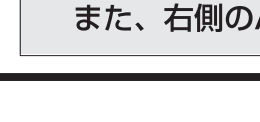
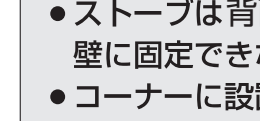
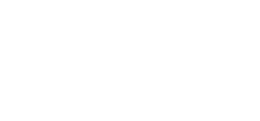
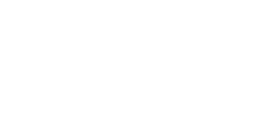
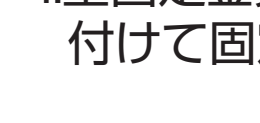
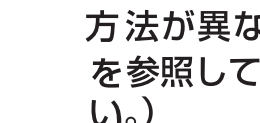
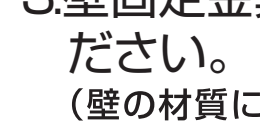
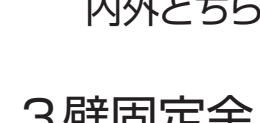
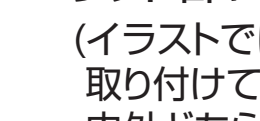
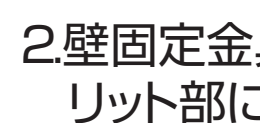
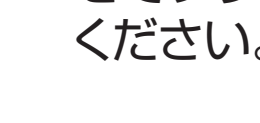
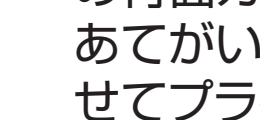
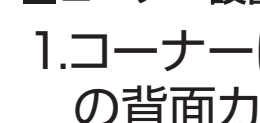
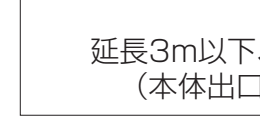


指示

#### 給排気筒トップと開口部(窓など)との距離が離れていること



指示



## 開こん

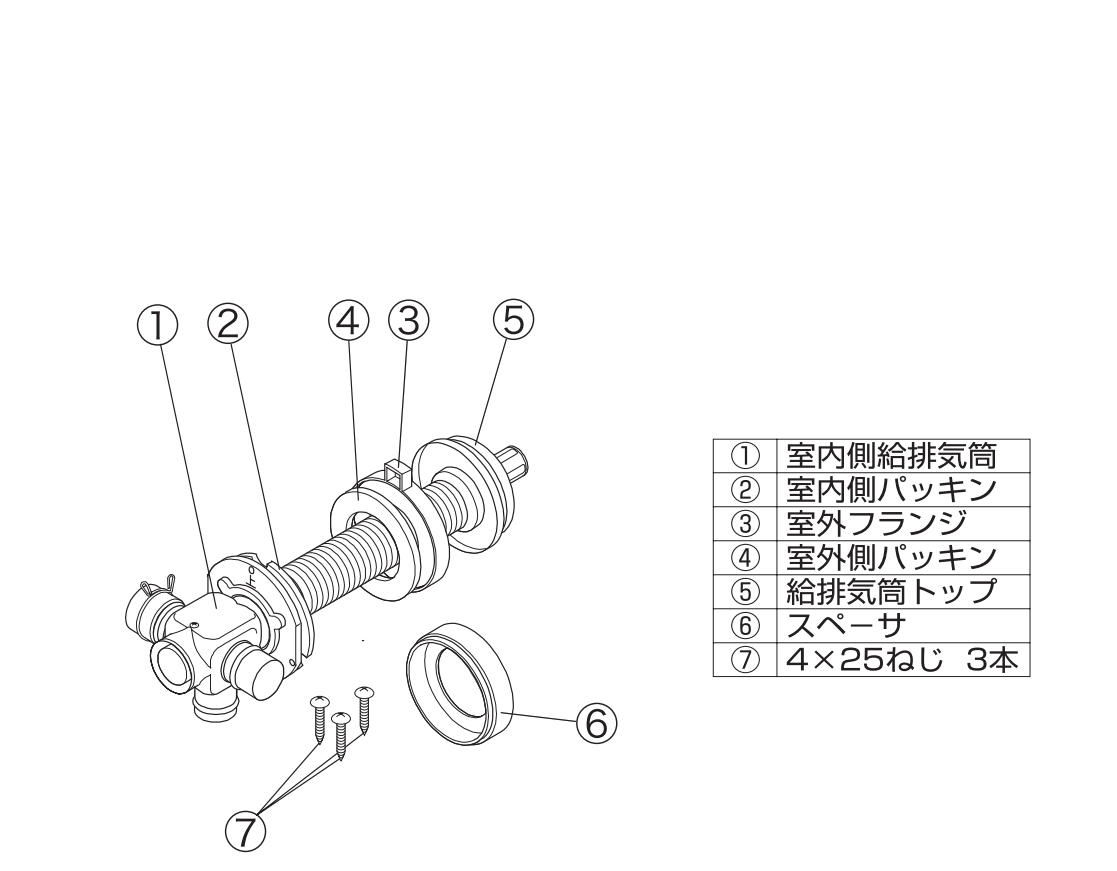
- ダンボール箱からストーブを取り出し、パッキン材、テープなどを取り除いてください。

### 附属品の確認

- 附属品として次のものが用意されていますので確認してください。

取 扱 説 明 書	ワイヤーバンド(大)	ワイヤーバンド(小)
(1冊)	(1個)	(2個)
壁 固 定 金 具	ストッパーリング	排気管断熱カバー
(2個)	4×8 ねじ (2本)	4×25 ねじ (2本)
	(1個)	(1個)
工 事 説 明 書	特定保守製品説明書	所 有 者 票
本紙(1枚)	(1冊)	(1枚) 保護シール (1枚)

#### 給排気筒セット(薄型給排気筒: FWT-6W-1)



- ① 室内側給排気筒
- ② 室内側パッキン
- ③ 室内側フランジ
- ④ 室外側パッキン
- ⑤ 給排気筒トップ
- ⑥ スペース
- ⑦ 4×25ねじ 3本

## 据付け

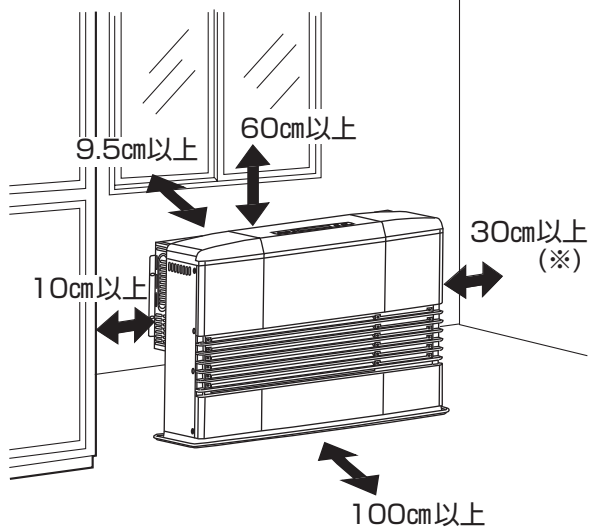
### 据付け場所の選定

ストーブから周囲の可燃物までの離隔距離は図のようになる場所を選定してください。

- 燃えやすいものや障害物のない場所。
- 水平で安定のよい、しっかりした場所。
- ストーブを背面で固定できる場所。
- 電源は家庭用100Vの電源コンセントをご使用ください。  
(電源コードの有効長さは約2mです。)

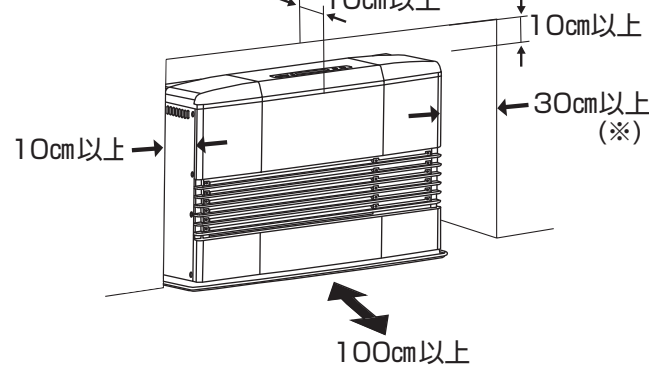
- 給排気筒が正しく屋外に取り出せる場所。  
集合煙突には絶対に取り付けないでください。
- マントルピースなどストーブが囲われる場所に設置する場合の内部やその周辺は、できるだけ不燃材料又は準不燃材料あるいは防熱板で仕上げを行ってください。

- 給排気筒トップは高温となります。小さなお子さまが触れるような場所や、通路、人通りのばげしい場所には出さないでください。
- 灯油を燃焼させるため、点火時や消火時ににおいが出ます。給排気筒トップは、出入口に近い場所や外気が室内に入りやすい場所に取り付けることを避けてください。



※ストーブ右側面と壁面は保守点検のため30cm以上離してください。

- マントルピースなどに設置する場合
- ストーブは必ず壁面より10cm以上前に出すこと。

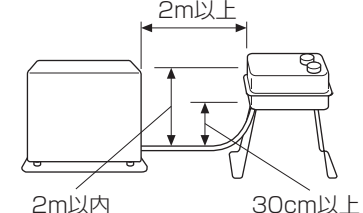


※ストーブ右側面と壁面は保守点検のため30cm以上離してください。

### 油タンクの組立てと据付け

油タンクを油タンク附属の取扱説明書にしたがって組立ててください。

- 油タンクは、油タンクの油面がストーブ設置床面より30cm以上2m以内の高さになるように据付けてください。
- 油タンクは熱・振動・衝撃の少ない場所に据付けてください。



ご注意

- 油タンクの据付けは、各地の火災予防条例にしたがってください。
- 油タンクは、ストーブとの間に防火上有効な壁などがない場合は、2m以上離してください。火災の原因になります。
- 油タンクは、油タンク内の油面がストーブ設置床面より2m以上高くなる場所には据付けしないでください。
- 油が定油面よりあふれ出ることがあります。

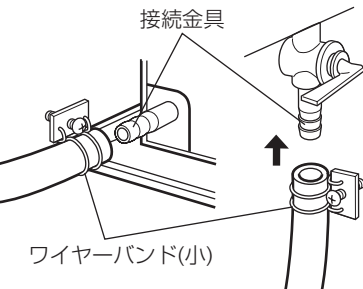
### ゴム製送油管の取り付け

ゴム製送油管を接続金具の根元まで差し込み、附属のワイヤーバンド(小)で固く締め付けてください。



ご注意

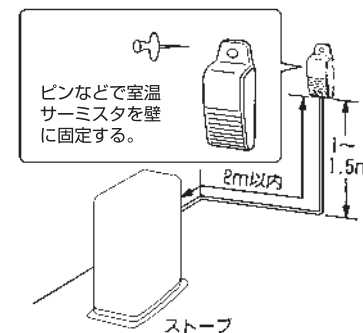
- ストーブ側接続金具にかぶせてあるキャップを外すとき、内部の残油が出ることがありますので、布などを当てて外してください。
- ゴム製送油管の先端や途中を極端に曲げて配管しないでください。最小の曲げ半径は100mm程度以上としてください。  
ゴム製送油管にひび割れを生じて、油漏れの原因になります。
- ゴム製送油管は上に物をのせたり、重量物がのったり、空気溜りができるような形状にならないようにしてください。
- ゴム製送油管は、JIS S 3022「石油燃焼機器用ゴム製送油管」に合格したもの以外は使用しないでください。
- 送油管の屋外部分及び埋設部分は、防錆処理された鋼管、又は鋼管(外径8mm、肉厚0.8mm)を使用してください。ゴム製送油管は使用しないでください。
- ゴム製送油管は紫外線があたると劣化が早くなります。できるだけ日光にあたらない場所を選んでください。
- 金属製送油管で配管する場合は、切断、加工時の切りくずや切粉をきれいに取り除いてから配管してください。  
定油面器から油があふれたり、電磁ポンプが故障する原因になります。



### 室温サーミスタの取り付け

室温サーミスタを壁面に固定してください。

- 室温サーミスタをストーブより外し、部屋の温度を代表できる壁面にピンなどで固定してください。ストーブに取り付けたままですと、正しく室温調節しません。
- 室温サーミスタのリード線の長さは約2mです。その範囲内で取り付けてください。
- 室温サーミスタは直射日光やふく射熱が当たるところには取り付けしないでください。正しく室温調節しません。



### ストーブの固定

ストーブの固定は給排気筒を取り付けてから行ってください。

#### ■標準据付け例

1. ストーブを壁におしつけ固定してください。

##### ①木又は厚い合板の壁

木又は厚い合板の壁に固定する場合は、附属のねじ(4×25)を使用して壁に直接固定してください。

##### ②モルタル、コンクリートの壁

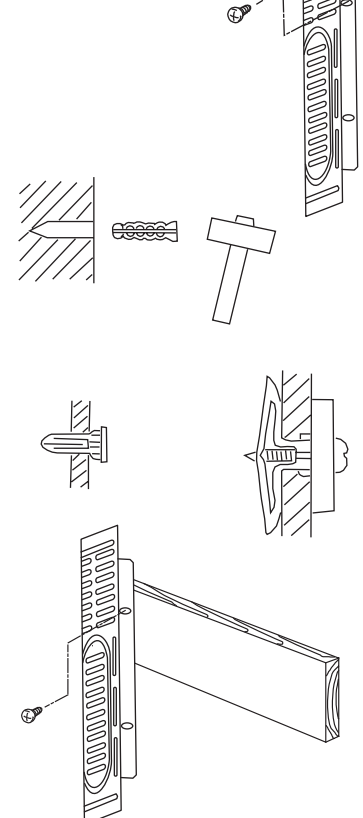
モルタル、コンクリートの壁に固定する場合は、市販のコンクリート用プラグ(ねじ径φ4用)を壁に打ち込み、①項と同様に固定してください。

##### ③石膏ボード、薄い合板の壁

石膏ボード、薄い合板の壁などに固定する場合は、市販の中空壁用プラグ(ねじ径φ4用)を壁に打ち込み、①項と同様に固定してください。

##### ④土壁、しっくい壁

土壁、しっくい壁などに固定する場合は、壁にそえ木をしてから、①項と同様に固定してください。



### ■コーナー設置例

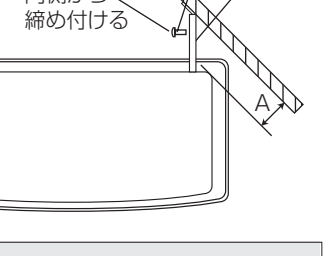
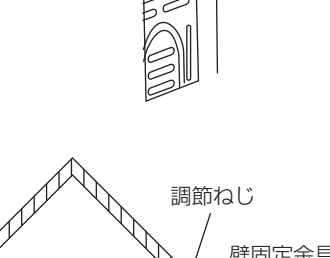
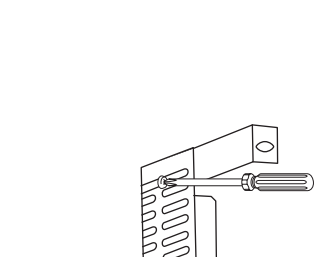
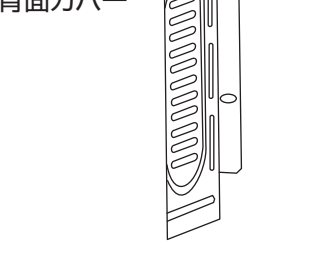
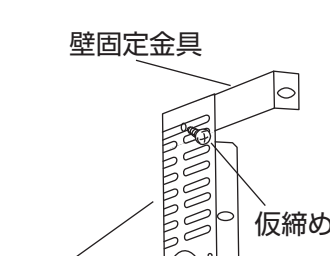
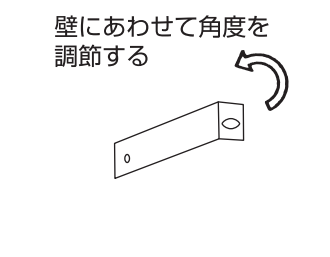
1. コーナーに設置したストーブの背面カバーに壁固定金具をあてがい、取付面を壁にあわせてブライヤーなどで曲げてください。

2. 壁固定金具を背面カバーのスリット部に仮締めする。  
(イラストでは背面カバーの外側から取り付けっていますが設置条件により内外どちらかを選んでください。)

3. 壁固定金具を壁に固定してください。

(壁の材質により壁固定金具の固定する方法が異なりますので、「標準据付け例」を参照して適切な方法で固定してください。)

4. 壁固定金具を調節ねじを締め付けて固定してください。



ご注意

- ストーブは背面カバーが附属の壁固定金具で必ず固定してください。壁に固定できない場所での使用はおやめください。
- コーナーに設置する場合、A寸法は必ず10cm以上とってください。また、右側のA寸法は保守点検に十分な距離とってください。

※A寸法は10cm以上とってください。

## 給排気筒の取り付け

### 標準給排気方式の工事方法

- 給排気筒及び工事は、給排気筒の呼び径D40の指定されたものを使用してください。指定以外のものは使用しないでください。
- 附属している給排気筒セットは、壁の厚さが13cm以下、28cm以上の壁には使用できません。壁の厚さが13cm以下である場合は、別売部品の薄型給排気筒スペースサ、28cm以上の場合は薄型給排気筒延長アダプタを使用してください。
- 給排気筒の端面(パイプの先端など)でケガをしないように、手袋をはめて行ってください。

1. 設置場所を決めてください。

2. 給排気筒の穴あけ位置を決めてください。

- この工事説明書の型紙(裏面)を壁に押し当てて、給排気筒穴位置を決めてください。
- 壁固定金具取り付け位置のねじ穴にも印をつけてください。  
(穴位置が決まりましたら型紙をはがしてください。)



ご注意

- 木造の建物で壁にメタルラス張り、ワイヤラス張りまたは金属板張りをしているところに給排気筒を通す場合は、それらの金属部に接しないよう電氣的絶縁をしてください。
- 壁に穴をあけるときは、壁内の鉄筋、電気・電話配線、ガス・水道配管にあたらない場所を選んでください。

3. 壁に給排気筒の穴をあけてください。

- 印を付けた位置に直径67～80mmの穴を室内側から室外に向けて、下向きに約3°の傾斜であけてください。
- あけると、壁内の鉄筋、電気・電話配線、ガス・水道配管に十分注意してください。
- 穴は直径80mmより大きくならないようにしてください。



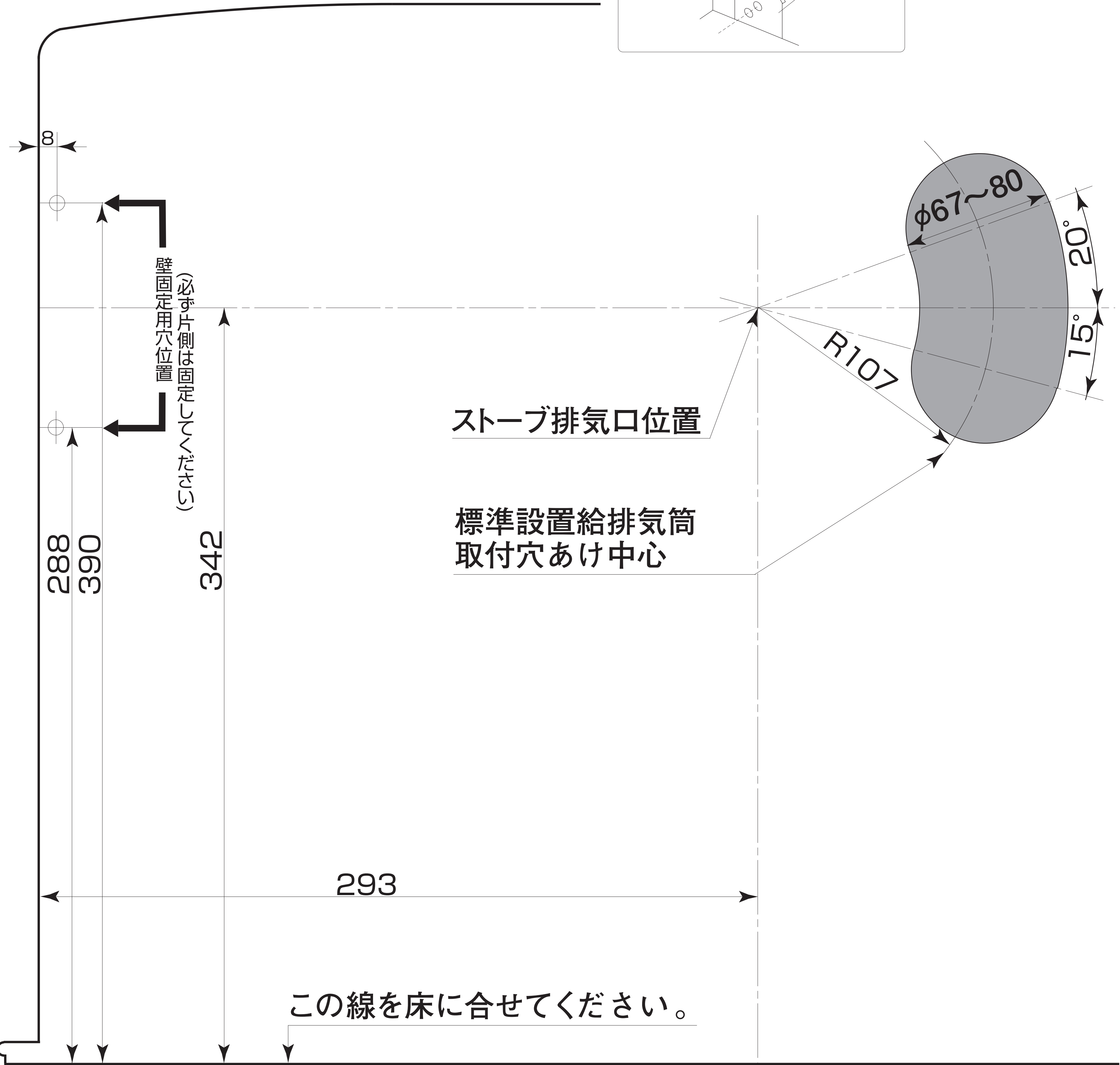
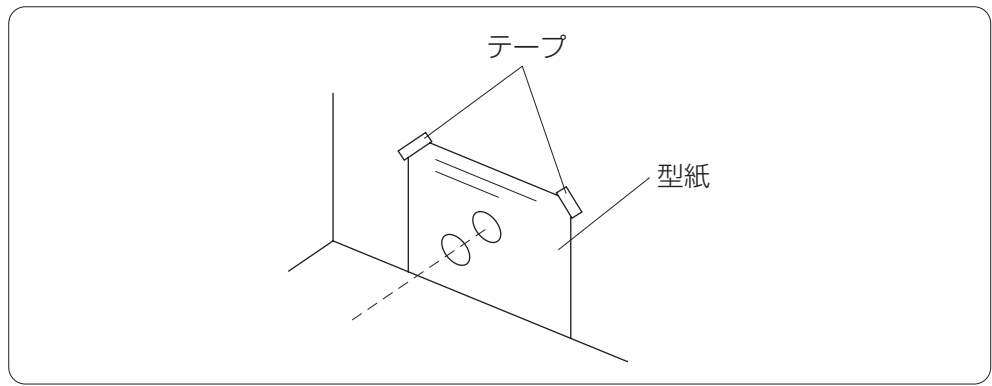
ご注意



# 給排気筒標準設置取り付け型紙

## 型紙の使用⽅法

- 1.型紙の床⾯を床に合せて壁に貼⾥付けてください。
- 2.給排気筒穴位置に印をつけてください。
  - 同時に壁固定金具用穴位置にも印をつけてください。



## 給排気筒の取り付け(つづき)

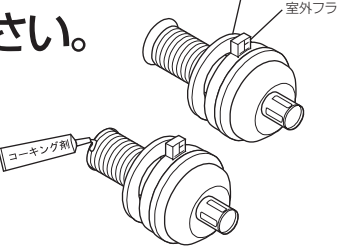
### 標準給排気⽅式の工事⽅法(つづき)

#### 6. 給排気筒トップを取り付けてください。

- 給排気筒トップに室外フランジ、室外側パッキンを通し、室外側より壁穴に差し込み、室内側給排気筒に半分ほどねじ込んでください。

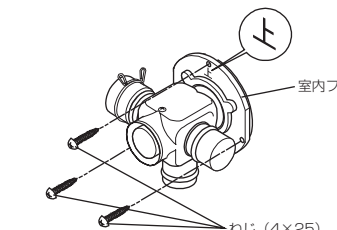


- 雨水が激しくかかるところや濃霧が発生する地域では、雨水の壁内浸入を防ぐため、ねじ込み部にコーキング剤などを塗布してください。



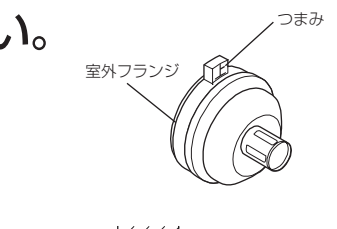
#### 7. 室内側給排気筒の室内フランジを固定してください。

- 室内フランジを「上」の文字が上になるように、附属のねじ（4×25、3本）で壁に固定してください。

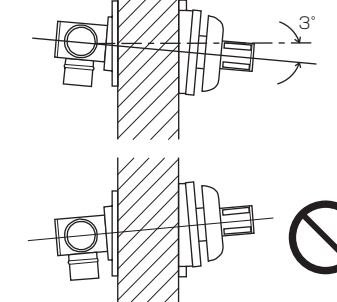


#### 8. 給排気筒トップを固定してください。

- 室外フランジのつまみが上になるように、つまみを持って壁面に押え付けながら、給排気筒トップをさらにねじ込んでしっかりと固定してください。



- 給排気筒の取り付け完了時に給排気筒が3°下向きになるように、室内・室外フランジの取り付け向きには十分注意してください。雨水がストーブ内に入り異常燃焼したり、室内や壁内に浸入することがあります。

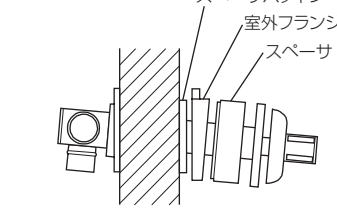


壁厚が13～16cmの場合は附属のスペーサを使用してください。

- スペーサを室外側給排気筒に通してください。

■給排気筒内の結露水で壁が汚れるおそれがある場合や寒冷地などで給排気筒の先端が氷結するおそれがある場合

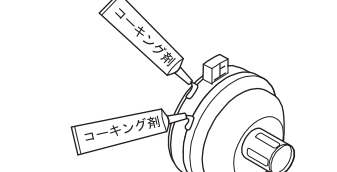
- スペーサを使用し、給排気筒トップを壁から離してください。（壁の厚さは13～25cmまで）



#### 9. 室外フランジ部にコーキング剤を塗ってください。

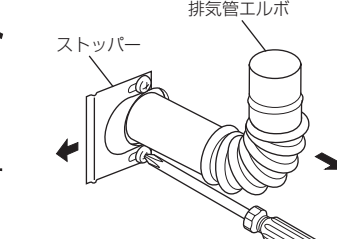


- 完全にコーキングしないと、雨水が室内や壁内に浸入することがあります。



#### 10. ストーブより排気管エルボを外してください。

- ストッパーを固定しているねじ2本をゆるめ、ストッパーをずらして排気管エルボを外してください。

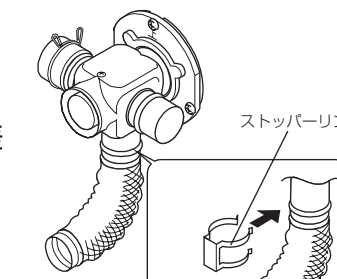


#### 11. 排気管エルボに附属の排気管断熱カバーをかぶせてください。



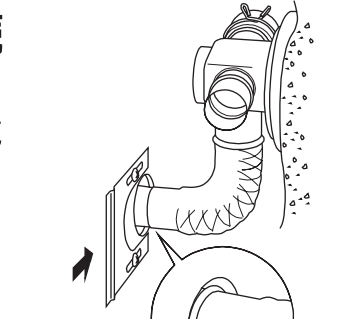
#### 12. 排気管エルボを給排気筒に取り付けてください。

- ①室内側給排気筒の排気口に排気管エルボを差し込んでください。
- ②差し込み部のリップをはさんで附属のストッパーリングをかけてください。



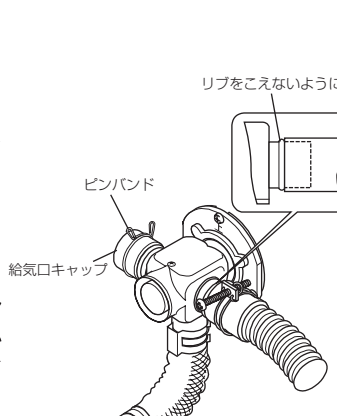
#### 13. ストーブと排気管エルボを接続してください。

- ①ストーブを動かし、ストーブの排気口に排気管エルボを2段目のリップが完全にストーブ内に入るまで差し込んで、接続してください。
- ②ストッパーを排気管エルボに押し当て、ねじ2本を締め付けてください。



#### 14. 給気ホースを給排気筒に固定してください。

- 給気ホースに附属のワイヤーバンド（大）を通してから、給気ホースを給排気筒の給気口のリップまで差し込み、ワイヤーバンド（大）で締めて固定してください。
- 給気口は2箇所ありますので、使用しない給気口には給気口キャップを取り付け、ピンバンドで固定しておいてください。

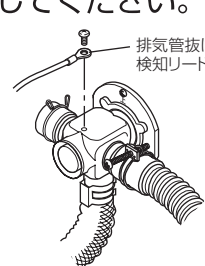


#### 15. 排気管抜け検知リード線を接続してください。

- ①ストーブ背面に固定してある排気管抜け検知リード線をストーブより外し、のぼしてください。
- ②排気管抜け検知リード線の先端の端子を、ねじで固定してください。
- ③リード線を給気ホースにビニ帯で固定してください。（ビニ帯はあらかじめリード線を固定していたものを使用してください。）
- ④余分なリード線をビニ帯でたばねてください。



- 排気管接続部へのストッパーリングの取り付けや排気管抜け検知リード線の先端の端子固定を確実に行って、接触不良を起こさないようにしてください。排気管の接続部が外れていたり、排気管抜け検知リード線が正しく接続されていないと、「E-19」を表示し点火できません。
- リード線は給排気筒の高温部に触れないようにしてください。



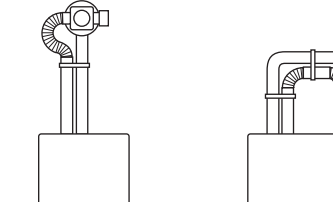
## 壁固定金具による本体の固定

### 給排気筒の取り付けが終わりましたら、ストーブと壁とを附属の壁固定金具で固定してください。

- 壁の材質により壁固定金具の固定する方法が異なりますので、「**ストーブの固定**」を参照して適切な方法で固定してください。

## 延長給排気⽅式・高地使⽤時の工事⽅法

- 標準給排気以外にも排気管や給気管を延長して取り付けることができます。給排気筒の呼び径D40タイプの別売延長セットを使用して延長工事を行ってください。延長



- ストーブについている排気管抜け検知リード線は約2mまで延長できます。それ以上の場合は別売延長コード線（FR-1）で延長してください。
- 延長配管部材を使用する場合や標高1000m以上の高地で使用する場合は、燃焼用送風機の回転数を補正する必要があります。以下の手順と表を参考に設定してください。（設定は操作部で行います。）

#### ●設定⽅法

- ①電源プラグをコンセントに差し込んでください。（運転中は設定できません。）

- ②室温設定／時刻合せボタン（温度調節ボタン）の『▲』とセーブボタンを10秒以上同時に押してください。

- ③デジタル表示部の表示が「HOE0」へ切り換ります。

- ④「HOE0」の状態から「▲」を押すことに「H1E0」→「HOE1」→「H1E1」→「HOE2」→「H1E2」と切り、『▼』を押すと「HOE2」→「H1E1」→「HOE1」→「H1E0」→「HOE0」と戻ります。

- ⑤設定したい内容を表示させて設定切換ボタンを押し、通常の表示に戻せば設定完了です。

※「HJ」：高地設定、「E」：延長設定、Cの場合：「H1E0」Dの場合：「H1E1」

「0」：未設定、「1」「2」：設定を表します。

標高：0～1000m未満

標高：1000～1500m

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。

※2段階は、「HOE0」に設定されています。